

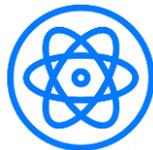


**MINISTRY OF HIGHER EDUCATION,
SCIENCE AND INNOVATIONS OF THE
REPUBLIC OF UZBEKISTAN**

BUKHARA STATE UNIVERSITY

**“ISSUES AND CHALLENGES OF MODERN
LINGUISTICS IN NEW UZBEKISTAN:
LINGUOCULTUROLOGICAL,
PRAGMALINGUISTIC,
NEUROPSYCHOLINGUISTIC AND
LINGUOFOLKLORISTIC APPROACHES”**

**INTERNATIONAL SCIENTIFIC &
THEORETICAL CONFERENCE**



PKP|INDEX

BUKHARA -2024

**O‘ZBEKISTON RESPUBLIKASI OLIY TA’LIM,
FAN VA INNOVATSIYALAR VAZIRLIGI**

BUXORO DAVLAT UNIVERSITETI

**“YANGI O‘ZBEKISTON TILSHUNOSLIGIDA
LINGVOKULTUROLOGIYA, PRAGMALINGVISTIKA,
NEYROPSIXOLINGVISTIKA VA LINGVOFOLKLORISTIKA
SOHALARINING DOLZARB MUAMMOLARI”**

(Filologiya fanlari doktori, professor R.R. Boboqalonov tavalludining 65 yilligiga bag' ishlanadi)

**XALQARO ILMIY-NAZARIY ANJUMAN
MATERIALLAR TO‘PLAMI**

©Buxoro davlat universiteti
©Fransuz filologiyasi kafedrası

Buxoro-2024

UO'K 81'373

81.1-3

G 13

Yangi O'zbekiston tilshunosligida lingvokulturologiya, pragmalingvistika, neyropsixolingvistika va lingvofolkloristika sohalarining dolzarb muammolari (Filologiya fanlari doktori, professor R.R.Bobokalonov tavalludining 65 yilligiga bag'ishlanadi): maqola va tezislar to'plami, to'plovchi hamda nashrga tayyorlovchilar: O.O.Bobokalonov, N.B.Kuldasheva, N.N.Abdullayeva; Buxoro; "Durdona" nashriyoti, 2024 yil, 888 bet.

KBK 81.1-3

❖ Filologiya fanlari doktori (DSc), professor **R.R. Bobokalonov** umumiy tahriri asosida

Bosh muharrir:

O.O. Bobokalonov, f.f.f.d. (PhD), dotsent

Mas'ul muharrirlar:

M.H.Xamidova, f.f.f.d. (PhD), dotsent

M.M.Jo'rayeva, f.f.f.d. (PhD), dotsent

D.B.Narzullayeva, Fransuz filologiyasi kafedrası tadqiqotchisi

Texnik muharrirlar:

B.Q.Akramov, Fransuz filologiyasi kafedrası tadqiqotchisi

R.O.Bobokalonov, Fakultetlararo chet tillar kafedrası tadqiqotchisi

S.T.Temirov, Fransuz filologiyasi kafedrası ilmiy-texnik assistenti

Tahririyat manzili:

Buxoro davlat universiteti, M.Iqbol ko'chasi 11-uy

Tashkiliy qo'mita manzili:	Tashkiliy qo'mita mas'uli:
Buxoro davlat universiteti Buxoro shahar M.Iqbol ko'chasi 11-uy. Tel: (+998) 65 221-29-14 Fax: 8(365) 221-27-07 Elektron pochta manzili: buxdu_rektor@buxdu.uz	Fransuz filologiyasi kafedrası mudiri Bobokalonov Odilshoh Ostonovich Tel: (+998) 91 242-33-32 (+998) 97 304-33-32 Telegram ID: @OdilshohOstonovich Elektron pochta manzili: o.o.bobokalonov@buxdu.uz

O'zbekiston Respublikasi Vazirlar Mahkamasining 2024 yil 20-martdagi 76-son farmoyishining 1-ilovasi "2024 yilda xalqaro miqyosida o'tkaziladigan ilmiy va ilmiy-texnik tadbirlar rejasi"ga ko'ra anjuman o'tkazildi va chop etildi

ISBN 978-9943-6197-4-6

SUMMARY *** MUNDARIJA ***** СОДЕРЖАНИЕ**

<i>Avant-propos Foreword Vorwort Пролог Prefazione</i>	12
<i>Khamidov Obidjon Khafizovich. Entre France et Ouzbékistan, perspective de la coopération dans l’enseignement supérieur</i>	17
<i>Rasulov T.H. La persévérance dans la connaissance et le dévouement à l’éducation ouvrent les portes de l’avenir avec sagesse et érudition</i>	21
<i>Ataboyev N.B. The pursuit of knowledge, dedication to teaching, and unwavering commitment to academic excellence define the legacy of Bobokalonov Ramazon Rajabovich</i>	22
1-SHO‘BA. ZAMONAVIY TILSHUNOSLIK VA LINGVOMADANIYATSHUNOSLIK MASALALARI	23
<i>Alex Cormanski. Fondements linguistiques et culturels des jeux didactiques modernes</i>	24
<i>Bobokalonov O.O. Modern scientific research directions and perspectives of linguoculturology</i>	30
<i>Bobokalonov P.R. O‘zbekcha-fransuzcha kanonik modeli so‘z-gaplarning differentsiyasi</i>	39
<i>Bobokalonov R.R. & Istamova G.I. Substansial tilshunoslikda sodda gap qurilishi talqini</i>	45
<i>Davletov K.K. Fransuz tilida “peur” konseptiga kiruvchi fe’llar</i>	51
<i>Egamberdiyev J.J. & Egamberdiyeva I.A. Metaphor is a mirror of language, culture and spirituality</i>	56
<i>Fayzulloyev M.B. & Raximov M.M. “Yo‘l” konseptosferasining genезisi va rivoji</i>	64
<i>Khamidova M.H. Expression de météonymes dans des formes et des styles traditionnels</i>	68
<i>Hojiyeva G.S. & Abduraximova M.D. The role of art terminology in Linguistics</i>	74
<i>Hojiyeva G.S. & Shirinova G.L. Fransuz tilidagi iboralarning leksik-semantik xususiyatlari</i>	79
<i>Jo‘rayeva M.M. & Sodiqov M.S. Fransuz va o‘zbek tillari leksik tejankorlik hamda ortiqchalik xususiyatlari</i>	83
<i>Jo‘rayeva M.M. Fransuz gazeta sarlavhalarida intertekstuallik</i>	87
<i>Jo‘rayeva M.M. & Islomova S.Z. Fransuz gazeta sarlavhalarining asosiy turlari</i>	92
<i>Jumayeva D.M. Radiojurnalistikada axboriy janrning lingvistik tasnifi</i>	97
<i>Juraeva N.Sh. & Akhmadova Sh.O. The phenomenon of taboo in French linguistics</i>	101
<i>Juraeva N.Sh. & Khamidova O.H. The phenomenon of dysphemism in French linguistics</i>	106
<i>Juraeva N.Sh. & Rakhmatova F.A. Semantic features of euphemisms in French</i>	111
<i>Kamolova S.J. Le caractère lexicque et sémantique des noms propres français</i>	116
<i>Koci B. & Bobokalonov O.O. Les fondements et les évolutions de la linguistique française: perspectives historiques, géographiques et contemporaines</i>	122
<i>Латуфова К. Трактовка категории побудительной модальности в разно-системных языках</i>	126
<i>Mamadaliyev A. Exploring the role of language in shaping cultural identity: a linguoculturological perspective</i> ...	133
<i>Nakhracheva G.L. Verbal metaphors of pain in the Ob-Ugric languages</i>	141
<i>Narzoullaeva D.B. & Fayzoullaeva M.I. Histoire de la recherche théolinguistique</i>	150
<i>Narzoullaeva D.B. & Narzoullaeva N.N. Développement de la théolinguistique en Occident</i>	154
<i>Nasimova F.S. Lexical-semantic characteristics of French culinary terms</i>	159
<i>Nasimova F. & Ahmadov Q. Tilshunoslik yangi sohalariga oid dolzarb muammolar tahlili</i>	164
<i>Nasimova F.S. & Haydarova N.J. Fransuz va o‘zbek tillarida pazandachilik terminlari ishlatilishining leksik-semantik usullari</i>	169
<i>Nishonov F.P. Rus va slavyan antroponimlarining milliy – madaniy qirralari</i>	173
<i>Sanoqulov J.X. Zamonaviy tilshunoslik multimadaniy muhitining fransuz nutqidagi ta’sir ko‘lami</i>	177
<i>Sanakulov H.Kh. Évolution sémantique des termes psychologiques en français au cours des dernières décennies</i>	185

<i>Sayfullayev B.N. & Abdusalomova M.A.</i> O‘zbek va fransuz tillarida so‘roq gaplarning yasalishi va o‘zlashtirmalik xossalari.....	194
<i>Sayfullayev B.N. & Isroilova X.N.</i> O‘zbek va fransuz tillari ot so‘z birikmali gap va o‘zlashtirmalik xossalari....	198
<i>Sayfullayeva R.R.</i> Milliy tilimizni yuksaltirish davri	203
<i>Sodiqov M.S.</i> Fransuz va o‘zbek tillarida tejamkorlik va ortiqchalikning ifodalanishi.....	208
<i>Tairova M.Kh. & Hakimov B.S.</i> Caractéristiques sémantiques des termes pharmaceutiques en langues russe et français.....	212
<i>Teshaeva D.</i> Linguistic and cultural challenges in the field of linguoculturology in contemporary Uzbekistan.....	217
<i>To‘yboeva Sh. R. & Normurotova F.O‘.</i> Qiyosiy tillar kesimida ko‘plik kategoriyasining badiiy kontekstda namoyon bo‘lishi.....	220
<i>Turgunbaeva G.T.</i> Analyzing gastronomic tourism terms and conditions.....	226
<i>Умурзакова И.Г.</i> Направления современной лингвистики: язык и культура.....	232
<i>Usmonova N.S.</i> Fransuz an‘analarida “Vodiy nilufari - le muguet de mai”ning madaniy-tarixiy timsoli.....	236
<i>Valieva N.Z</i> Linguocultureme as a fundamental concept in Linguoculturology (on the material of English, Russian and Uzbek languages).....	242
<i>Xamidova M.H.&Maxmudova L.T.</i> Fransuz va o‘zbek tillarida meteorologik so‘z hamda iboralar semantikasi...246	246
<i>Xamidova M.H.& O‘ralova F.I.</i> Fransuz tilida fe‘l kategoriyasi morfologik xususiyatlari.....	251
<i>Xolova Sh.D. & Rahmatova M.H.</i> Salbiy emotiv frazemalar tarjimasida lingvomadaniy xususiyatlar.....	255
<i>Xusinova Sh.X.</i> Sociocultural significance and communicative function of nicknames in the English language...259	259
<i>Yakubov J.A.</i> Ayollar nutqidagi “va‘da berish” leksemasi tarjimada ifodalanishining funksional semantik xususiyatlari	264
<i>Yang Bai (Ян Бай)</i> Анализ национально-культурных особенностей фразеологизмов с компонентом-лошадью в китайском языке.....	269
<i>Yaxshiboev M.D.</i> Siyosiy lingvistikaning rivojlanish bosqichlari.....	275
<i>Zokirova D.M., Djumabaeva M.A. & Salimova M.S.</i> Cognitive linguistics and Concept.....	280
<i>O‘rinboeva G.D.</i> Turli tizimli tillarda so‘z fonologik strukturasi xususiyatlari qiyosiy tadqiqi (ingliz va o‘zbek tillari misolida).....	286
2-SHO‘BA. NEYROPSIXOLINGVISTIKA VA PRAGMALINGVISTIKA DOIRASIDAGI ILMIY IZLANISHLAR.....	292
<i>Akramov B.Q. & Abdullayeva A.U.</i> Interprétation sociale du lexique français des marchés et des processus commerciaux.....	293
<i>Akramov B.Q. & Muhidov A.Sh.</i> Caractéristiques étymologiques de la terminologie commerciale en français.....	300
<i>Adizova O.I. & Gulyamova R.K.</i> Fransuz tilida “fidélité” (sadoqat) termini ishtirokidagi iboralarning leksik-semantik tahlili.....	307
<i>Adizova O.I. & Rahmatova Z.M.</i> Fransuz tilida sifatlarning grammatik kategoriyalari.....	313
<i>Alimova S.S.</i> Murojaat shakli sifatida qo‘llaniluvchi turdosh otlarning pragmatik aspekti.....	318
<i>Asadov T.H.</i> Etnofrazemalar lingvokulturologiyaning obyekt sifatida.....	322
<i>Asronova M.M.</i> The importance of determining the individuality of discourse or the topic area of discourse.....	329
<i>Axmedov Sh.I.</i> The emergence of the term neologism and its various forms.....	335
<i>Ахунжонова Х.А. & Бурхонова Г.Г.</i> Особенности способов образования медицинских терминов на основе латинского языка.....	339
<i>Bobokalonov O.O., Suvonova M.G‘ & Madiyorova Ch.Z.</i> Approche cognitive de la sémantique des termes psychologiques en français.....	347
<i>Bobokalonov R.O.</i> Pragmatic analysis of medical terminology in French and Uzbek languages.....	356
<i>Bobokalonov R.R.</i> Imo-ishora tizimi va tana tili modeli.....	365

<i>Bobokalonov R.R. & Bobokalonov P.R. Role of smiling in interpersonal relationships, smiling and laughter symptoms.....</i>	373
<i>Bobokalonov R. & Klimentova Z. Neuropsycholinguistic problems of semantic-functionally formed speeches.....</i>	381
<i>Bobokalonov R.R. & Saidova O.S. Neuropsycholinguistics: motivational competence in the prevention of stroke in charismatic individuals.....</i>	388
<i>Ergasheva G.I. & Mahmudova R.Z. Neyrolingvistikaning jamiyatimiz taraqqiyotidagi tutgan o‘rni.....</i>	393
<i>Фарходова М. Психолингвистическая характеристика основных особенностей французского дискурса моды.....</i>	398
<i>Jabbarova M.X. & Rahimova M.F. Ayol obrazidagi paradigmatic munosabatlar.....</i>	403
<i>Жунусова Ж.Н. Современные двуязычные словари коммуникативной направленности в аспекте прагмалингвистики.....</i>	409
<i>Jo‘rayeva M.M. & Kenjayeva O.F. Kognitiv tilshunoslikning nazariy asoslari va metodlari.....</i>	414
<i>Jo‘rayeva M. & Baxtibayeva A. Reklama matnlarining fransuz tilidan o‘zbek tiliga tarjimasidagi jozibadorlik.....</i>	421
<i>Kamolova S.J. Utilisation des noms personnels et recherché intentionale du sens éponymique.....</i>	425
<i>Narzoullaeva D.B. & Sharipboyeva D.B. Exploration des traductions du Coran: Étude scientifique, impact culturel et historique.....</i>	430
<i>Nasimova F.S. & G‘aipova G.X. Fransuz gastronomik terminosferasining o‘ziga xos xususiyatlari.....</i>	435
<i>Nasibboyeva M. Extralinguistic factors of economic vocabulary development: linguistic and cultural aspect.....</i>	440
<i>Rustamova F.I. & Kuchimova K.Y. Diskurs, nutq va astronomik terminlar talqini.....</i>	446
<i>Ro‘ziyev Y.B. Nemis adabiy tilida o‘zlashtirma nutq.....</i>	451
<i>Sobirova D.R. Functional-pragmatic characteristics and classification of advertising.....</i>	455
<i>Xamidova M.H. & O‘ktamova G.X. Fransuz tilida vaqt tushunchasining leksik ifodalanishi.....</i>	461
<i>Xamidova M.H. & Nusratilloeva D.Z. Fransuz tilida minnatdorchilik konsepti va modallik kategoriyasida ifodalanishi.....</i>	465
<i>Хаятова Н.И. & Бекмуродова С.Ш. Характерные черты сленга: сленг в смс и грамматические средства выражения.....</i>	469
<i>Xolova Sh.D. & Mahmudova D.O. Ijobiy emotiv frazemalar: komponentlar tarkibi va tahlili.....</i>	480
<i>Shahabitdinova Sh.H. & Davlatova H.U. Muloqotda gender xususiyatlarining aks etishi.....</i>	484
3-SHO‘BA. ZAMONAVIY ADABIYOTSHUNOSLIK VA LINGVOFOLKLORISTIKA TADQIQOTLARI.....	489
<i>Abdullayeva N.N & Yakubova A.O. Caractéristiques nationales des proverbes français.....</i>	490
<i>Абдуллаева Н. & Мухамадова Г. Французская культура: пословицы, с благополучия к искусству жизни.....</i>	495
<i>Абдуллаева Н. & Тешаева М. Тематические сходства узбекских и французских пословиц.....</i>	500
<i>Adizova O.I. Fransuz folklorshunosligida bolalar o‘yinlarining o‘ziga xos xususiyati.....</i>	505
<i>Adizova O.I. & Jumaboyev Z.R. Maqollar va ularning kelib chiqish tarixi.....</i>	509
<i>Adizova O.I. & Qodirova G.S. Xalq epik janrida afsonalarning o‘rni.....</i>	514
<i>Adizova O.I. & Sharipova M.V. Tarixiy va zamonaviy asarlarning yaratilish tarixi va til xususiyatlari.....</i>	518
<i>Akramov B.Q. & Zaripov J.A. Caractéristiques linguistiques des terminologiques commerciaux français.....</i>	523
<i>Arziqulova X.A. & Kodirova D.M. Muhabbati rad etilgan Fedra.....</i>	529
<i>Bakaeva M.K. & Salimova H. Teodor Drayzerning “Amerika fojiasi” romanida ona obrazini yaratishda qo‘llangan uslubiy vositalar.....</i>	534
<i>Bobokalonov O.O., Akhmatova N.A. & Khayrullayeva S.A. Représentation symbolique des phytonymes dans les titres des œuvres françaises en prose.....</i>	538
<i>Haydarova N. Baxtin qarashlarida interdiskursivlik kategoriyasining o‘ziga xos xususiyatlari.....</i>	547
<i>Инамова М.Т. Способы презентации фразеологического материала в процессе изучения английского языка студентами первого курса филологических факультетов.....</i>	550

<i>Ikromova L. & Rajabova Z.</i> Fransuz tilida maqol va matallarning asl hamda ko‘chma ma’nolarda ifodalanishi.....	558
<i>Jo‘rayeva M.M. & Matyakubov O.Q.</i> Fransuz va o‘zbek ertaklarida naqlarning strukturasi «mumkinlik-shart» modallik kategoriyasining xususiyati.....	563
<i>Jo‘rayeva M.M. & Zokirova M.B.</i> Yozma matbuotda sarlavhalarning roli va ahamiyati.....	571
<i>Juraeva M.M. & Bafojev Ch.</i> Représentations culturelles et symboliques des modalités dans les contes de fées français.....	577
<i>Karimova Z.U.</i> Do‘stlik konsepti bilan ifodalangan maqollarda moddiy talqini	586
<i>Kenjayeva O.F.</i> O‘zbek adabiyotida ertak va masal janrlarining rivojlanishi va modallik xususiyatlari.....	590
<i>Latifova M.Y.</i> O‘zbek tilida erkin o‘xshatishlarning ayrim xususiyatlari	595
<i>Majidova L.B.</i> Phytonymes ensorcelés, plantes comme silhouettes littéraires dans les contes magiques.....	600
<i>Matyakubov O.Q.</i> Rôle des contes de fées sur différents sujets dans le développement spirituel des enfants.....	607
<i>Mirzoyeva Y.</i> “Haqiqatmi yoki badiiy to‘qima” yoxud qadim xalqlar yuksak madaniyati yo‘g‘rilgan asar.....	615
<i>Nuriddinova N.N. & Sayfullayeva N.N.</i> O‘zbek xalqining chin do‘sti, tarjimon va shoir A. Faynbergning nazariy qarashlari	620
<i>Otajanova L.O.</i> Tarixiy koloritni ifodalashda allyuziyaning uslubiy figura sifatida tarjimada saqlanishi.....	625
<i>Ochilov N.S.</i> Oskar Uayld “Dorian Grey surati” asarining o‘zbek tarjimoni mahorati.....	629
<i>Ochilov U.S.</i> Exploring the magical elements in “Doctor Sleep” and “The Shining” by S.King.....	634
<i>Панченко Л.Н.</i> Лесная женщина Тэнварпэква – персонаж мансийского фольклора.....	639
<i>Rasulova M.M.</i> Narrativa di “Oceano-mare” di Alessandro Baricco	648
<i>Rustamova F. & Najmiddinova N.</i> Ertak xalq og‘zaki badiiy ijodining eng qadimiy namunasi.....	653
<i>Рузметова Г.</i> Порядок слов в предложении французской литературной сказки.....	657
<i>To‘yboeva Sh.R. & Jo‘raqulova N.X.</i> Badiiy asarlar tarjimasida inversiyaning ifodalanishi	661
<i>Ульрих Т.М.</i> Этнографизм романа Ю.Н. Шестилова «откровения кралатого пастора».....	666
<i>Xayriddinova M.F.</i> Onore de Balzakning “Gorio ota” asarida “ota” obrazining berilishi	673
<i>Шаронов А. & Шаронова Е.</i> Космология и философия эрзянского мифа о сотворении мира.....	679
<i>Шаронова Е., Савонина Н.</i> Эпико-героический образ в эрзянском эпосе «Масторава».....	692
4-SHO‘BA. TIL VA TA’LIM	701
<i>Abdirakhimova M.N.</i> Problems of speaking skills among students in English teaching and their solutions.....	702
<i>Akramov B. & Abdurahimova M.</i> Fransuz tilshunosli tijorat terminoleksiyasi strukturaviy-semantik mohiyati.....	708
<i>Akramov B.Q. & Raxmatov M.F.</i> Fransuz tilidagi tijorat terminologiyasining etimologik xususiyatlari.....	711
<i>Alimova M.</i> Contrastive analysis as the systematic study of non-related languages.....	715
<i>Bafojev Sh.</i> Ziyorat turizmi terminlarining qo‘llanilish tarixi va taraqqiyoti.....	720
<i>Bobokalonov O.O., Tilavov D.Y. & Temirov S.T.</i> Défis et stratégies des locutions françaises et leur traduction d’après l’ouvrage de Pierre Guiraud.....	725
<i>Bobokalonov O.O., Bozorova D.Sh. & Jumayeva Sh.S.</i> Didactique de l’enseignement des phytonymes dans différentes cultures.....	733
<i>Bobokalonov R.O.</i> Analyse lexico-sémantique des termes médicaux en français	746
<i>Farkhodova M.Y.</i> Cognitive analysis of the concept indefiniteness in the English and Uzbek languages.....	751
<i>Gofurova S. & Mambetagiya A.</i> Increasing students’ intercultural communication competence through English.....	756
<i>Hojiyeva G.S. & Izzatulloeva Z.K.</i> Xorijiy tillarni o‘rganishda zamonaviy metodlar va interfaol o‘yinlar roli.....	761
<i>Hojiyeva G.S. & Xamdamov T.D.</i> Frazologik birliklar Gi de Mopassan asarlari tarjimasida tadqiqi misolida.....	766
<i>Joo Deok & Bobokalonov O.O.</i> Rôle des langues étrangères en Ouzbékistan, notamment pour le développement du tourisme à Boukhara.....	771
<i>Jo‘rayeva M.M. & Karimova S.B.</i> Xorijiy tillarni o‘rgatishda og‘zaki nutq ko‘nikmalarini rivojlantirishning samarali usullari.....	779
<i>Jo‘rayeva M.M. & Abdullayeva S.I.</i> Fransuz gazeta sarlavhalarida leksik birliklar tarkibi va xususiyatlari.....	785

<i>Jumadullayeva G.F.</i> The role of educational cluster in teaching English.....	790
<i>Khabirova Z.A.</i> Conducting ESP course through gamification.....	797
<i>Mamadjonov V.A.</i> La prise en compte des exigences de compétence européennes générales dans l'enseignement des langues étrangères.....	803
<i>Mbede Ambassa L.B.</i> Les nouvelles tendances méthodologiques dans l'enseignement des langues étrangères.....	808
<i>Messi T.J.</i> Développement des compétences langagières orales des apprenants ouzbeks: entre la compréhension et l'expression orales, cas spécifique de l'AFT.....	826
<i>Nasimova F.S. & Haydarova N.J.</i> Milliy oshxona tushunchasi nazariy jihatdan.....	835
<i>Nematullaeva M.R.</i> Importance of Virtual Reality in English language teaching.....	840
<i>Nuritdinova N. & Qalandarova R.</i> Chet tillarni o'qitishda zamonaviy ta'lim texnologiyalaridan foydalanish.....	844
<i>Radjabov R.R.</i> Simplification de l'orthographe française.....	848
<i>Radjabov R. & Ismatova G.</i> Fransuz badiiy asarlari o'zbek tili tarjimalarida evfemizmlar ifodalanishi.....	853
<i>Quziyev S.I.</i> Turizm talabalari uchun xorijiy tillarni o'qitishning zamonaviy shakllari.....	858
<i>Tairova M. & Toshtonboeva M.</i> «Portfolio de langues» lors de l'enseignement d'une langue étrangère.....	861
<i>Teshaeva D.</i> Enhancing CALL for EAP (English for Academic Purposes) and ESP Students.....	866
<i>To'yboeva Sh.R.</i> Tarjima strategiyalarini o'rganish muammolari.....	869
<i>Xayatova N.I.</i> Fransuz tilini o'qitishda disleksiya va disgrafiyaning o'rni.....	874
<i>Shokirova M.N.</i> Dynamique des habitudes linguistiques: comprendre la langue et l'écriture comme un art.....	878



THE PHENOMENON OF TABOO IN FRENCH LINGUISTICS



Bukhara, Uzbekistan

Juraeva Nilufar Shuxrat qizi

Associate professor, French teacher

French Philology Department

Bukhara State University

✉ n.sh.jurayeva@buxdu.uz

 <https://orcid.org/0000-0003-3116-4676>

 <https://scholar.google.com/citations?user=tWHMYiMAAAAJ&hl>



Akhmadova Shakhribonu Otabek qizi

4th-year student

Philology and language teaching (French)

French Philology Department

Bukhara State University

Abstract: Taboos and euphemisms are still one of the topics that have not been studied in depth in French linguistics, the terminology of which has not been formed. Many articles have been written on the subject in France, and Western linguists are conducting in-depth research on the subject. At the same time, there are more explanations, terms, and terminological problems in the solution of linguistic problems related to taboos and euphemisms. This article explains the concepts of “euphemism” and “taboo”, their place, and their importance in linguistics, particularly in French linguistics.

Keywords: euphemisms, taboo, ephemeral group, religious dogmas, superstition, notion, term.

Аннотация: Табу и эвфемизмы до сих пор остаются одной из глубоко не изученных тем во французском языкознании, терминология которого не сформировалась. Во Франции на эту тему написано множество статей, а западные лингвисты проводят глубокие исследования по этому поводу. В то же время при решении языковых проблем, связанных с табу и эвфемизмами, появляется больше пояснений, терминов и терминологических проблем. В данной статье раскрываются понятия «эвфемизм» и «табу», их место и значение в лингвистике, в частности во французском языкознании.

Ключевые слова: эвфемизмы, табу, эфемерная группа, религиозные догмы, суеверие, понятие, термин.

Annotatsiya: Tabu va evfemizmlar fransuz tilshunosligida haligacha chuqur o‘rganilmagan, terminologiyasi shakllantirilmagan mavzulardan biri hisoblanadi. Fransiyada bu mavzuga doir ko‘pgina maqolalar yozilgan va g‘arb tilshunoslari bu borada chuqur izlanishlar olib bormoqda. Shu o‘rinda tabu va evfemizmlar bilan bog‘liq tilshunoslik muammolarining yechimida ko‘proq izohlar, atamalar, atamashunoslikka doir muammolar o‘rtaga chiqmoqda. Ushbu maqolada “evfemizm” va “tabu” tushunchalari, ularning tilshunoslikdagi, xususan, fransuz tilshunosligidagi o‘rni va ahamiyati tushuntiriladi.

Kalit so‘zlar: evfemizm, tabu, evfemik guruh, aqida, irim-sirim, atama.

Introduction.

In world linguistics, special attention is paid to the practical use of linguistic possibilities, the use of euphemisms in speech, the disclosure of their peculiarities, the creative power of speech. Euphemisms have a special place in the coverage of aspects that have become a necessity of social life, such as speech etiquette, language culture, the effectiveness of communication. Taboos and euphemisms are still one of the topics that have not been studied in depth in French linguistics, the terminology of which has not been formed. Many articles have been written on the subject in France, and Western linguists are conducting in-depth research on the subject. At the same time, there are more explanations, terms, and terminological problems in the solution of linguistic problems related to taboos and euphemisms. In French, as in other languages, there are an infinite number of “taboo” or “forbidden” and euphemisms.

Results and discussion.

According to the report, “... Explicit, obscene words and phrases that are forbidden in terms of certain ethical norms and certain beliefs are called taboo. “Taboo” is typical of Polynesian languages and is used in a number of humanities to mean “forbidden thing, action, word”, “generally forbidden”. Where there is a need to speak in a more civilized way, words and phrases that are taboo are replaced by words and phrases that are appropriate to the etiquette and conceal the meaning. Such softer, more civilized words and expressions, which are used in place of language units that are in some ways forbidden, are called “euphemisms”. The term is derived from an ancient Greek compound word meaning “I speak well” [1: 483,570]. We know that at different stages of development, especially in the early stages of human society, certain things and actions are forbidden. Such a prohibition is called a taboo. The word “forbidden” in linguistics vary according to different social periods of life. At the same time, it is necessary to recognize the stratification of society, that is, the specific linguistic prohibitions of primitive society and developed society. The emergence of “forbidden” words and phrases in linguistics is directly related to the development of human thinking at different stages of social life, the fact that language is the main criterion for the existence of social phenomena and society. At all times, it has been difficult for linguists to study the nature of “taboo” and “euphemism” and to draw the line between them.

It should be noted that, taboo, in contrast to euphemism, encompasses an event

as a whole, not just a speech phenomenon, but also the actions, behaviors, attitudes, behaviors, customs, and other characteristics of a society or an individual. The concept of euphemism is purely a linguistic phenomenon. Early humans had to keep secret not only words but also actions and deeds, depending on the time or circumstances. In the early stages of the development of society, people had a strong belief in demons, ghosts, and so on. Such peoples believed that demons and ghosts could be avoided if the name of a person or object was not mentioned. In ancient times, as well as in modern nations, it is forbidden to touch the belongings of tribal leaders or to mention their names after their deaths. They imagined that if their belongings were touched or the names of these things were mentioned, the ghosts, the demons, would strike and cause some harm. It is also forbidden to name some wild, poisonous animals. It was believed that if the names of such animals were mentioned, harm would be done.

Taboo remains can still be found today. So taboo is not just about words, it's about all aspects of life ” [2: 932-945]. Indeed, in linguistics, the concept of taboo usually coincides with euphemism, and in this case euphemism is an aspect of reflecting the taboo. Taboos are understood to be religious, magical, or superstitious, a primitive prohibition that reflected superstition.

Historically, euphemisms have been thought to be linguistic phenomena that originated in developed societies. There are many theories about euphemisms in the linguistic literature.

E. Tyurina defines euphemism as follows: “Euphemism is a veiled, soft reflection in other words and expressions” [3: 127].

Scholar I. Zabodkina writes: “Euphemism combines many positive qualities: politeness, courtesy, gentleness, decency, etc.” [4: 137].

N.S. Arapova describes euphemism as “a soft or figurative expression of a harsh, unpleasant truth” [5: 231].

Regarding euphemism, Galperin writes, “Euphemism is a word or phrase that is used to replace an unpleasant word, to express it in an alternative way” [6:29].

L. Chrisin writes: “Euphemistic exchange is used to avoid communicative conflicts and failures, which serve to avoid communicative inconveniences with the interlocutor” [7:65].

Vasilyevich describes euphemism as the avoidance of unpleasant words and expressions in social relations [8: 242].

It should be noted that it is impossible to completely stop the forbidden words and phrases in linguistics. Because the concept of taboo is as prevalent in modern

society as it was in primitive society. Only its appearance, its formation for one reason or another, can change.

Depending on the basis of social change, the semantic scope of the word “taboo” expands: from superstitions based on the nature of superstition are transferred to general prohibitions, as well as from the notions of “divine”, “holy”, and “sacred” to “inappropriate, inconvenient” [9: 12-13].

The concept of taboo has retained its value in linguistics, and it refers to words and concepts that are “forbidden” in modern linguistics. The concepts of “taboo” and “euphemism” have existed and complemented each other since the earliest stages of the development of social and material culture. An analysis of primitive taboos shows that the direction of taboos changed. Taboo words are no longer words of religion, superstition (supernatural beings, dangerous animals, and partly religious practices), but words that are forbidden in linguistics, should be used as euphemisms.

Conclusion.

“Taboo” and “euphemism” have their own historical epoch, development histories, they are unique in different social environments, used in different ways. It also explores examples of the emergence of the concepts of “euphemism” and “taboo” in the field in which these concepts occur. Theoretical views on euphemisms and taboos are expressed and generalized by scientists.

References:

1. “Tabu” va “evfemizm” atamalarining kelib chiqishi haqidagi ma’lumotlar olindi: Slovar inostrannix slov. - M.: “Russkiy yazik”, 1988. –S.483 и 570.
2. Widlak Stanislas. L’interdiction linguistique en français d’aujourd’hui. In: Revue belge de philologie et d’histoire, tome 43, fasc. 3, 1965. Langues et littératures modernes - Moderne taal- en letterkunde. pp. 932-945.
3. Tyurina E. E. Semanticheskiy status evfemizmov i ix mesto v sisteme nominativnix sredstv yazika. N. Novgorod, 1998. 127 s.
4. Zabotkina V.I. Novaya leksika v sovremennom angliyskom yazike. - M.: Visshaya shkola, 1999.- 137 s.
5. Arapova N.S, Evfemizmi //Lingvisticheskiy entsiklopedicheskiy slovar -M Prosveshenie, 1990. - 248 s.
6. Galperin I.R. Tekst kak obyekt lingvisticheskogo issledovaniya. - M.: KomKniga, 2005. - 144 s.
7. Krisin L.P. Evfemizmi v sovremennoy russkoy rechi // Russkiy yazik kontsa XX stoletiya (1985-1995). - M.: Yaziki russkoy kulturi, 1996. - S. 64-72.
8. Vasilevich E.M. Slovar sotsiolingvisticheskix terminov. - M., 2006. - 312 s.
9. Tabou, totémisme et méthode comparative, *ibid.*, 2^e série, Paris, 1909 ; A. Niceforo, Le génie de l’argot, Paris, 1912; R. de la Grasserie, *op. cit.*; Mansur Guérios, *op. cit.*; Ch. Bruneau, Euphémie et euphémisme, in Festgabe E. Gamillscheg, *Tubingue*, 1952, pp. 12-13.
10. Shukhratovna J. N. UDC: 81.373. 49 316.754. 6 The main areas (spheres) of euphemisms and taboos in French linguistics //scientific reports of Bukhara State University. – c. 134.
11. Nasimova, Fotima. “Termin va uning o’ziga xos xususiyatlari. “*Центр научных публикаций (buxdu.uz)* 42.42 (2023).

12. Bobokalonov, Odilshoh. "LINGUOCULTURAL AND LINGUOCOGNITIVE TERMINOSYSTEM FEATURES OF MEDICINAL PLANTS IN THE FRENCH AND UZBEK LANGUAGES (Fransuz va o'zbek tillari shifobaxsh o'simliklar terminosistemasi lingvomadaniy va lingvokognitiv xususiyati)." *Bukhara State University* (2022).
13. Ostonovich, Bobokalonov Odilshoh, and Rustamova Feruzabonu Ilkhomovna. "Discourse Analysis of the French Terminosphere of Astronyms." *AMERICAN JOURNAL OF SCIENCE AND LEARNING FOR DEVELOPMENT 2.5* (2023): 80-84.
14. Bobokalonov, Odilshoh. "Avtoreferat: Fransuz va o'zbek tillari shifobaxsh o'simliklar terminosistemasi lingvomadaniy va lingvokognitiv xususiyatlari." *Bukhara State University* (2022).
15. Ostonovich, Bobokalonov Odilshoh, and Shamsiyeva Umriya Isoqovna. "Semantic-Functional Features of Methodological Terms in French." *AMERICAN JOURNAL OF SCIENCE AND LEARNING FOR DEVELOPMENT 2.5* (2023): 92-96.
16. Ostonovich, O. B., and B. A. Qahramonovich. "Étude de l'évolution dans la terminosystème du commerce. International bulletin of engineering and technology. 3 (4), 204–208." (2023).
17. Jo'rayeva, M., and O. Bobokalonov. "Fransuzcha-o'zbekcha shifobaxsh o'simliklar terminologiyasining pragmlingvistik tadqiqi. O 'zMU Xabarlar Nashriyoti." 2021 (2021).
18. Navbaxor, Kuldashova. "INTERPRETATION OF TERMINOLOGY AND ONOMASTICS." *ЦЕНТР НАУЧНЫХ ПУБЛИКАЦИЙ (buxdu. uz)* 43.43 (2023).
19. Ostonovich, Bobokalonov Odilshoh, and Hasanova Nigora Allokulovna. "Concept of Creating a French-Uzbek Dictionary of Chemical Terminology." *American Journal of Language, Literacy and Learning in STEM Education (2993-2769) 2.1* (2024): 193-201.
20. BOBOKALONOV, R. O. (2021, March). International medical terms from French to Uzbek language. In *E-Conference Globe* (pp. 136-144).
21. Juraeva, M., and O. Bobokalonov. "Pragmalinguistical study of french-uzbek medicinal plant terminology." *Electronic journal of actual problems of modern science, education and training: Modern problems of philology and linguistics* 6.1 (2020).
22. Kuldashova, Navbakhor Bobokulovna, et al. "The importance of terminology in linguistics." *Scientific reports of Bukhara state university* 3.3 (2020): 106-109.
23. Hojiyeva, Gulchehra. "National identity and linguistical analysis of translation of art terms in uzbek language." *Journal of Contemporary Issues in Business and Government* 27.02 (2021).
24. Hojiyeva, G. "TERMINOLOGIYA VA TERMINLARNING MILLIY-MADANIY TADQIQI. ЦЕНТР НАУЧНЫХ ПУБЛИКАЦИЙ (buxdu. uz), 1 (1)." (2020).
25. Hojiyeva, G. S. O'zbek Tilidagi San'at Terminlari Tarjimasida Milliy O'ziga Xoslik Va Lingvistik Tahlil. "O'zbekistonning Mustaqillik Davridagi Yangi Tarixi Va Falsafiy Tafakkurining Dolzarb Muammolari" respublika ilmiy-amaliy konferensiyasi materiallari SAMARQAND, 2020 yil.–B. 430-433.
26. Hojiyeva, Gulchehra. "SAN'AT, XUSUSAN, MUSIQAGA OID TERMINLARNING LEKSIK-SEMANTIK HAMDA MILLIY-MADANIY TAHLILI (fransuz va o'zbek tillari misolida)." *ЦЕНТР НАУЧНЫХ ПУБЛИКАЦИЙ (buxdu. uz)* 8.8 (2021).
27. Nasimova, Fotima. "TERMIN VA UNING O 'ZIGA XOS XUSUSIYATLARI." *ЦЕНТР НАУЧНЫХ ПУБЛИКАЦИЙ (buxdu. uz)* 42.42 (2023).
28. Nasimova, Fotima. "FRANSUZ TILI TERMINOLOGIYASINING ONOMASTIK XUSUSIYATLARI TO'G'RISIDA." *ЦЕНТР НАУЧНЫХ ПУБЛИКАЦИЙ (buxdu. uz)* 44.44 (2023).
29. Ilhomovna, Rustamova Feruzabanu. "DEFINITION OF TERMS AND CONCEPTS OF THE ZODIAC TERM." *JOURNAL OF EDUCATION, ETHICS AND VALUE* 2.12 (2023): 169-173.
30. Umarjonovna, Marupova Gulnaz. "TERMINOLOGY OF SPORTS TOURISM IN RUSSIAN AND UZBEK LANGUAGES." *FAN, TA'LIM, MADANIYAT VA INNOVATSIYA JURNALI | JOURNAL OF SCIENCE, EDUCATION, CULTURE AND INNOVATION* 3.5 (2024): 96-100.



Ma'ruzalar tezisi mazmuniga tashkiliy qo'mita javobgar emas.

Terishga berildi: 13.04.2024

Bosishga ruxsat berildi: 14.04.2024

Bichimi: 60x84/2.6

“Times New Roman” garniturası.

Ofset qog'ozı. Ofset bosma usulida bosildi.

Hajmi 47,0 bosma taboq.

Shartli bosma T. 7,8

Adadi 100 nusxa

“Durdona” xususiy korxonasi matbaa bo'limida chop etildi.

